VERORDENING (EEG) Nr. 1084/70 VAN DE RAAD

van 9 juni 1970

houdende vaststelling van een compenserend bedrag voor durum tarwe en gerst die aan het einde van het verkoopseizoen 1969/1970 in voorraad zijn en bestemd zijn voor de uitvoer

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening nr. 120/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2463/69 (2), inzonderheid op artikel 16, lid 5,

Gelet op Verordening nr. 139/67/EEG van de Raad van 21 juni 1967 houdende algemene regels voor de toekenning van restituties bij de uitvoer en criteria voor de vaststelling van het restitutiebedrag in de sector granen (3), inzonderheid op artikel 5, lid 1,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat het compenserende bedrag dat overeenkomstig het bepaalde in artikel 5, lid 1, van Verordening nr. 139/67/EEG aan de restitutie kan worden toegevoegd, ten doel heeft de prijs voor granen die aan het einde van het verkoopseizoen in voorraad zijn en in de eerste maanden van het daaropvolgende verkoopseizoen worden uitgevoerd, te verlagen tot het peil van de in het begin van laatstgenoemd verkoopseizoen geldende prijzen ;

Overwegende dat ingevolge Verordening (EEG) nr. 1083/70 van de Raad van 9 juni 1970 tot vaststelling van een compenserende vergoeding voor zachte tarwe, rogge die geschikt is voor de broodbakkerij en maïs die aan het einde van het verkoopseizoen 1969/1970 in voorraad zijn (4) voor deze granen een vergoeding wordt toegekend die gelijk is aan het verschil tussen de richtprijzen aan het begin en aan het einde van het verkoopseizoen ; dat het derhalve niet nodig is een compenserend bedrag voor deze granen toe te kennen wanneer zij worden uitgevoerd ;

Overwegende dat in artikel 5, lid 1, van Verordening nr. 139/67/EEG is voorzien dat het compenserende bedrag verleend kan worden voor graan dat afkomstig is uit de oogst van het lopende verkoopseizoen ; dat in deze bepaling echter geen compenserend bedrag is voorzien voor de voorraden welke uit voorafgaande oogsten afkomstig zijn, terwijl de prijsvoorwaarden bij uitvoer hiervoor dezelfde zijn als voor de voorraden uit de oogst 1969 ; dat het aldus gerechtvaardigd is het compenserende bedrag te verlenen voor durum tarwe en gerst die vóór 1969 geoogst zijn ;

Overwegende dat de richtprijzen nog niet zijn vastgesteld voor het verkoopseizoen 1970/1971 ; dat het noodzakelijk is erin te voorzien dat het compenserende bedrag gelijk is aan het verschil tussen deze prijzen en de richtprijzen welke gelden voor de laatste maand van het lopende verkoopseizoen ;

Overwegende dat de Gemeenschap, behalve zachte tarwe, rogge die geschikt is voor de broodbakkerij, en maïs, ook durum tarwe en gerst uitvoert ; dat het compenserende bedrag dus tot laatstgenoemde granen beperkt kan worden, mits zij echter vóór 1 januari 1971 worden uitgevoerd, welke termijn toereikend wordt geacht voor het verrichten van de uitvoer,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Bij de uitvoer van in de Gemeenschap in 1969 of eerder geoogste durum tarwe en gerst, die aan het einde van het verkoopseizoen 1969/1970 in voorraad zijn en van 1 augustus 1970 tot en met 31 december 1970 worden uitgevoerd, wordt een compenserend bedrag aan de restitutie toegevoegd.

Dit compenserende bedrag is gelijk aan het verschil tussen de voor de laatste maand van het verkoopseizoen 1969/1970 geldende richtprijs en die welke geldt voor de eerste maand van het verkoopseizoen 1970/1971.

(1) PB nr. 117 van 19. 6. 1967, blz. 2269/67.
(2) PB nr. L 312 van 12. 12. 1969, blz. 3.
(3) PB nr. 125 van 26. 6. 1967, blz. 2453/67.
(4) Zie blz. 1 van dit Publikatieblad.

Artikel 2

Het in artikel 1 bedoelde compenserende bedrag wordt slechts toegekend, wanneer de voorraden ten minste 500 ton per opslagbedrijf en per graansoort bedragen.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 9 juni 1970.

Voor de Raad

De Voorzitter

Ch. HÉGER